

SUPPLEMENT EUROPASS LA DIPLOMĂ

EUROPASS DIPLOMA SUPPLEMENT

1. DATE DE IDENTIFICARE A TITULARULUI INFORMATION IDENTIFYING THE HOLDER

Nume <i>Family name(s)</i> 1.1	Prenume <i>Given name(s)</i> 1.2
Data nașterii (zi/luna/an) <i>Date of birth (day/month/year)</i> 1.3	Număr matricol/ Cod de identificare al studentului (dacă e cazul) <i>Student enrollment number/ Student identification code (if applicable)</i> 1.4 <input "="" style="width: 100%;" type="text" value="/2025/8_CBRA / CNP:"/>

2. INFORMAȚII PRIVIND CALIFICAREA INFORMATION IDENTIFYING THE QUALIFICATION

Denumirea calificării și (dacă este cazul) titlul acordat <i>Name of qualification and title awarded (if applicable)</i> 2.1 Limba și literatura română - Limba și literatura engleză. Licențiat în filologie Romanian Language and Literature - English Language and Literature	Domeniul(ile) de studii <i>Field(s) of study</i> 2.2 Domeniul de studii: Limba și literatură <i>Field of study: Language and Literature</i>
Numele și statutul instituției care acordă diploma <i>Name and status of awarding institution</i> 2.3 Universitatea "Sapientia" din Cluj-Napoca - universitate privată acreditată - accredited private university Facultatea de Științe Economice, Socio-Umane și Inginerești din Miercurea Ciuc Faculty of Economics, Socio-Human Sciences and Engineering, Miercurea Ciuc	Programul de studii: Limba și literatura română - Limba și literatura engleză <i>Programme of study: Romanian Language and Literature - English Language and Literature</i> Numele și statutul instituției de învățământ care administrează studiile (dacă diferă de 2.3) <i>Name and status of institution administering studies (if different from 2.3)</i> 2.5
Limba(ile) de studiu/examinare <i>Language(s) of instruction/examination</i> 2.4 Română - Engleză Romanian - English	

3. INFORMAȚII PRIVIND NIVELUL CALIFICĂRII INFORMATION ON THE LEVEL OF THE QUALIFICATION

Nivelul calificării <i>Level of qualification</i> 3.1 Nivelul 6 EQF/CEC/CNC - Studii universitare de licență Level 6 EQF/CEC/CNC - Bachelor studies	Durata oficială a programului de studii <i>Official length of the programme of study</i> 3.2 3 ani / 180 credite SECT 3 years / 180 ECTS credits
Criterii de admitere <i>Access requirement(s)</i> 3.3 Media generală de bacalaureat Baccalaureate grade	

4. INFORMAȚII PRIVIND CURRICULUMUL ȘI REZULTATELE OBTINUTE INFORMATION ON THE CURRICULUM AND RESULTS GAINED

Forma de învățământ <i>Mode of study</i> 4.1 cu frecvență Full-time training	Cerințele programului <i>Learning outcomes of the study programme</i>
--	--

- 4.2 Competente ESCO:
- C1. aplică reguli de gramatică și ortografie;
 - C2. stăpânește normele lingvistice;
 - C3. vorbește mai multe limbi străine;
 - C4. sintetizează informațiile;
 - C5 efectuează adaptarea cultural-lingvistică a textelor;
 - C6. conștientizează dimensiunea interculturală;
 - C7. interacționează profesional în mediile de cercetare și profesionale;
 - C8. redactează lucrări științifice, academice și documentație tehnică;
 - C9. studiază învățarea limbilor;
 - C10. promovează transferul de cunoștințe;
 - C11. diseminează rezultatele în rândul comunității științifice;
 - C12. gestionează dezvoltarea profesională personală;
 - C13. aplică principiile eticii și integrității științifice în activitățile de cercetare;
 - C14. desfășoară activități de cercetare la nivel interdisciplinar;
 - C15. utilizează conceptele critice și teoretice în analiza textului literar;
 - C16. analizează modul în care textele din literatura universală se raportează la contexte literare și culturale;
 - C17. identifică principalele curente literare, culturale și istorice în canonul occidental.

ESCO competencies:

C1. apply rules of grammar and orthography;
C2 apply and maintain linguistic norms;
C3. communicate in several foreign languages;
C4. synthesise information from multiple sources;
C5 perform cultural and linguistic adaptation of texts;
C6. demonstrate intercultural awareness;
C7. interact professionally in research and professional contexts;
C 8. produce scientific and academic texts and technical documentation;
C9. study language learning processes;
C10. promote knowledge transfer;
C11. disseminate research results within the scientific community;
C12. manage personal professional development;
C13. apply principles of scientific ethics and research integrity;
C.14. carry out interdistiplinary resarch activities;
C15. applies critical abd theoretical concepts to analysis of literery texts;
C16. analyzes the ways in which works of world literature relate to their literature and cultural contexts;
C17. identifies the major literatury, cultural and historical movements whithin the Western canon.

Detalii asupra programului (ex. module sau unități de studiu), calificativele/notele/crediteleobținute
Programme details (ex.modules or study units) and the individual grades/ marks/credits obtained

Anul I (anul universitar 2025/26)
1st year of study (2025/26 academic year)

Nr. No.	Denumirea disciplinei Subject	Total ore ¹⁾ Total hours		Nota Grade		Nr. credite (SECT) No. credits (ECTS)	
		C	S, LP, P	Sem I 1 st sem	Sem II 2 nd sem	Sem I 1 st sem	Sem II 2 nd sem
1	Istoria literaturii române I. / <i>History of Romanian Literature I.</i>	28	14S		-	4	-
2	Limba română contemporană I. / <i>Contemporary Romanian Grammar I.</i>	28	14S		-	4	-
3	Practica limbii române I. / <i>Romanian Language Practice I</i>	-	28L		-	3	-
4	Istoria literaturii engleze I. / <i>History of English Literature I.</i>	28	14S		-	3	-
5	Limba engleză contemporană I. / <i>Contemporary English Grammar I.</i>	14	28S		-	3	-
6	Practica limbii engleze I. / <i>English Language Practice I</i>	-	56L		-	4	-
7	Lingvistică generală / <i>General Linguistics</i>	28	14S		-	3	-
8	Limba latină I. / <i>Latin Language I.</i>	-	28L		-	2	-
9	Educație fizică I. / <i>Physical Education I.</i>	-	14S		-	1	-
10	Etnologie și folclor / <i>Ethnology and Folklore</i>	28	-		-	2	-
11	Comunicare orală și scrisă (limba maghiară și română) / <i>Oral and Written Communication (Hungarian and Romanian Language)</i>	-	28S		-	2	-
12	Cultura maghiară în context european I. / <i>Hungarian Culture in</i>	28	-		-	2	-

	<i>European Context I.</i>						
13	Istoria literaturii române II. / <i>History of Romanian Literature II.</i>	28	14S	-	-	4	
14	Limba română contemporană II. / <i>Contemporary Romanian Grammar II.</i>	28	14S	-	-	4	
15	Practica limbii române II. / <i>Romanian Language Practice II</i>	-	28L	-	-	3	
16	Istoria literaturii engleze II. / <i>History of English Literature II.</i>	28	14S	-	-	3	
17	Limba engleză contemporană II. / <i>Contemporary English Grammar II.</i>	14	28S	-	-	3	
18	Practica limbii engleze II. / <i>English Language Practice II</i>	-	56L	-	-	4	
19	Teoria literaturii / <i>Theory of Literature</i>	28	-	-	-	3	
20	Limba latină II. / <i>Latin Language II</i>	-	28L	-	-	2	
21	Educație fizică II. / <i>Physical Education II.</i>	-	14S	-	-	1	
22	Comunicare orală și scrisă (limba engleză) / <i>Oral and Written Communication (English Language)</i>	-	28S	-	-	2	
23	Lingvistică comparată / <i>Comparative Linguistics</i>	-	28S	-	-	2	
24	Cultura maghiară în context european II. / <i>Hungarian Culture in European Context II.</i>	28	-	-	-	2	
Promovat cu media²⁾: <i>Pass, average grade per academic year:</i>		Total credite (SECT): <i>Total credits (ECTS):</i>				66	

Anul II (anul universitar 2026/27)
2nd year of study (2026/27 academic year)

Nr. No.	Denumirea disciplinei <i>Subject</i>	Total ore ¹⁾ <i>Total hours</i>		Nota <i>Grade</i>		Nr. credite (SECT) <i>No. credits (ECTS)</i>	
		C	S, LP, P	Sem I <i>1st sem</i>	Sem II <i>2nd sem</i>	Sem I <i>1st sem</i>	Sem II <i>2nd sem</i>
1	Istoria literaturii române III. / <i>History of Romanian Literature III.</i>	28	14S		-	4	-
2	Limba română contemporană III. / <i>Contemporary Romanian Grammar III.</i>	28	14S		-	4	-
3	Practica limbii române III. / <i>Romanian Language Practice III</i>	-	28L		-	2	-
4	Istoria literaturii engleze III. / <i>History of English Literature III.</i>	28	14S		-	4	-
5	Limba engleză contemporană III. / <i>Contemporary English Grammar III.</i>	28	14S		-	4	-
6	Practica limbii engleze III. / <i>English Language Practice III</i>	-	56L		-	4	-
7	Literatură comparată / <i>Comparative Literature</i>	14	14S		-	2	-
8	Educație fizică III. / <i>Physical Education III.</i>	-	14S		-	1	-
9	Limbaje de specialitate I. / <i>Terminology I.</i>	28	-		-	2	-
10	Teoria genurilor I. / <i>Theory of Genres I.</i>	28	-		-	2	-
11	Inițiere în metodologia de cercetare științifică I. / <i>Initiation in Research Methodology I.</i>	-	28S		-	2	-
12	Cultura maghiară în context european III. / <i>Hungarian Culture in European Context III.</i>	28	-		-	2	-
13	Istoria literaturii române IV. / <i>History of Romanian Literature IV.</i>	28	14S	-		-	4
14	Limba română contemporană IV. / <i>Contemporary Romanian Grammar IV.</i>	28	14S	-		-	4
15	Practica limbii române IV. / <i>Romanian Language Practice IV</i>	-	28L	-		-	2
16	Istoria literaturii engleze IV. / <i>History of English Literature IV.</i>	28	14S	-		-	3
17	Limba engleză contemporană IV. / <i>Contemporary English Grammar IV.</i>	28	14S	-		-	3
18	Practica limbii engleze IV. / <i>English Language Practice IV</i>	-	56L	-		-	4
19	Practică de specialitate / <i>Practice</i>	-	-	-		-	4
20	Limbaje de specialitate II. / <i>Terminology II.</i>	28	-	-		-	2
21	Teoria genurilor II. / <i>Theory of Genres II.</i>	28	-	-		-	2
22	Inițiere în metodologia de cercetare științifică II. / <i>Initiation in Research Methodology II.</i>	-	28S	-		-	2
23	Cultura maghiară în context european IV. / <i>Hungarian Culture in European Context IV.</i>	28	-				2
Promovat cu media²⁾: <i>Pass, average grade per academic year:</i>		Total credite (SECT): <i>Total credits (ECTS):</i>				65	

Anul III (anul universitar 2027/28)
3rd year of study (2027/28 academic year)

Nr. No.	Denumirea disciplinei Subject	Total ore ¹⁾ Total hours		Nota Grade		Nr. credite (SECT) No. credits (ECTS)	
		C	S, LP, P	Sem I 1 st sem	Sem II 2 nd sem	Sem I 1 st sem	Sem II 2 nd sem
1	Istoria literaturii române V. / <i>History of Romanian Literature V.</i>	28	28S		-	5	-
2	Limba română contemporană V. / <i>Contemporary Romanian Grammar V.</i>	28	14S		-	4	-
3	Istoria limbii române / <i>History of Romanian Language</i>	14	14S		-	3	-
4	Istoria literaturii engleze V. / <i>History of English Literature V.</i>	28	28S		-	4	-
5	Limba engleză contemporană V. / <i>Contemporary English Grammar V.</i>	28	14S		-	4	-
6	Etică și integritate academică / <i>Academic Ethics and Integrity</i>	14	-		-	2	-
7	Romanul anglo-american contemporan / <i>Contemporary English and American Novel</i>	28	-		-	2	-
8	Traductologie maghiaro-română / <i>Hungarian-Romanian Traductology</i>	-	28S		-	2	-
9	Exerciții de retorică / <i>Rhetoric Exercises</i>	-	28S		-	2	-
10	Practica limbii engleze V. / <i>English Language Practice V</i>	-	28		-	2	-
11	Istoria literaturii române VI. / <i>History of Romanian Literature VI.</i>	28	28S	-		-	5
12	Limba română contemporană VI. / <i>Contemporary Romanian Grammar VI.</i>	28	28S	-		-	5
13	Istoria literaturii engleze VI. / <i>History of English Literature VI.</i>	28	28S	-		-	5
14	Limba engleză contemporană VI. / <i>Contemporary English Grammar VI.</i>	28	28S	-		-	5
15	Elaborarea lucrării de licență / <i>Elaboration of BA Thesis</i>	-	56S	-		-	4
16	Teatrul american / <i>American Theatre</i>	28	-	-		-	2
17	Traductologie româno-maghiară / <i>Romanian-Hungarian Traductology</i>	-	28S	-		-	2
18	Practica limbii engleze VI. / <i>English Language Practice VI</i>	-	28	-		-	2
Promovat cu media²⁾: <i>Pass, average grade per academic year:</i>		Total credite (SECT): <i>Total credits (ECTS):</i>				60	

Total credite (SECT) la finalul anilor de studii:
Total credits (ECTS) for the entire period of study:

191

Sistemul de notare și, dacă sunt disponibile, informații privind distribuția statistică a notelor
Grading scheme and, if available, grade distribution guidance

Media finală ³⁾:
Overall average grade

4.4

Notarea unei discipline se face pe o scală de la 10 la 1, notele acordate fiind numere întregi; nota minimă de promovare este 5, iar nota maximă este 10. Media minimă de promovare a anilor de studii pentru promoția 2028 domeniul de studii Limbă și literatură, programul de studii Limba și literatura română - Limba și literatura engleză este ____, iar media maximă este ____, titularul fiind clasat pe locul _ dintr-un total de _ absolvenți.

Grades are integer numbers and given on a scale from 10 (the highest grade) to 1 (the lowest grade); the lowest passing grade is 5.

The passing overall average grades for the class of 2028, field of study Language and literature, study programme Romanian Language and Literature - English Language and Literature, are: lowest average: ____ (out of 10) and highest average ____ (out of 10). The degree holder is ranked _ out of _ graduates.

4.5

0,00

5. INFORMAȚIILE PRIVIND DREPTURILE CONFERITE DE CALIFICARE INFORMATION ON THE FUNCTION OF THE QUALIFICATION

Acces la continuarea a studiilor <i>Access to further study</i> 5.1 Studii de master <i>Master studies</i>	Statutul profesional <i>Professional status</i> 5.2 Licențiat în filologie <i>Bachelor Degree in Philology</i>		
6. INFORMAȚII SUPLIMENTARE <i>ADDITIONAL INFORMATION</i>			
Informații suplimentare <i>Additional information</i> 6.1	Alte surse pentru obținerea mai multor informații <i>Further information sources</i> 6.2 www.sapientia.ro		
7. LEGALITATEA SUPLIMENTULUI <i>CERTIFICATION OF THE SUPPLEMENT</i>			
Data <i>Dated</i> 7.1	Semnătura <i>Signature</i> 7.2		
<i>Acest supliment însoțește diploma cu seria nr.</i> <i>The Supplement is for diploma series no.</i> <i>Nr. și data eliberării⁴⁾ /</i> <i>No. and date of issue</i> <i>Acest document conține un număr de 6 pagini⁵⁾</i> <i>This document contains a number of 6 pages</i>	<table style="width: 100%; border: none;"> <tr> <td style="width: 50%; border: none; vertical-align: top;"> Prof. dr. TONK Márton Conf. dr. PAP Levente </td> <td style="width: 50%; border: none; vertical-align: top;"> HAUER Melinda TAMÁS Zsuzsánna </td> </tr> </table>	Prof. dr. TONK Márton Conf. dr. PAP Levente	HAUER Melinda TAMÁS Zsuzsánna
Prof. dr. TONK Márton Conf. dr. PAP Levente	HAUER Melinda TAMÁS Zsuzsánna		
Funcția <i>Position</i> 7.3	Ștampila sau sigiliul oficial <i>Official stamp or seal</i> 7.4		
<table style="width: 100%; border: none;"> <tr> <td style="width: 50%; border: none; vertical-align: top;"> Rector <i>Rector</i> Decan <i>Dean</i> </td> <td style="width: 50%; border: none; vertical-align: top;"> Secretar șef universitate <i>University Registrar</i> Secretar șef facultate <i>Faculty Registrar</i> </td> </tr> </table>	Rector <i>Rector</i> Decan <i>Dean</i>	Secretar șef universitate <i>University Registrar</i> Secretar șef facultate <i>Faculty Registrar</i>	L. S.
Rector <i>Rector</i> Decan <i>Dean</i>	Secretar șef universitate <i>University Registrar</i> Secretar șef facultate <i>Faculty Registrar</i>		

1) Se va menționa numărul total de ore, conform planului de învățământ aprobat pentru fiecare program de studii și formă de învățământ.

1) *It shall be mentioned the total number of hours, according to the approved educational plan/or each study programme and mode of study.*

2) Media aritmetică a notelor, cu două zecimale, fără rotunjire.

2) *Arithmetic average of grades, with two decimals, without rounding.*

3) Media aritmetică de promovare a anilor de studii, cu două zecimale, fără rotunjire.

3) *Overall average grade, with two decimals, without rounding.*

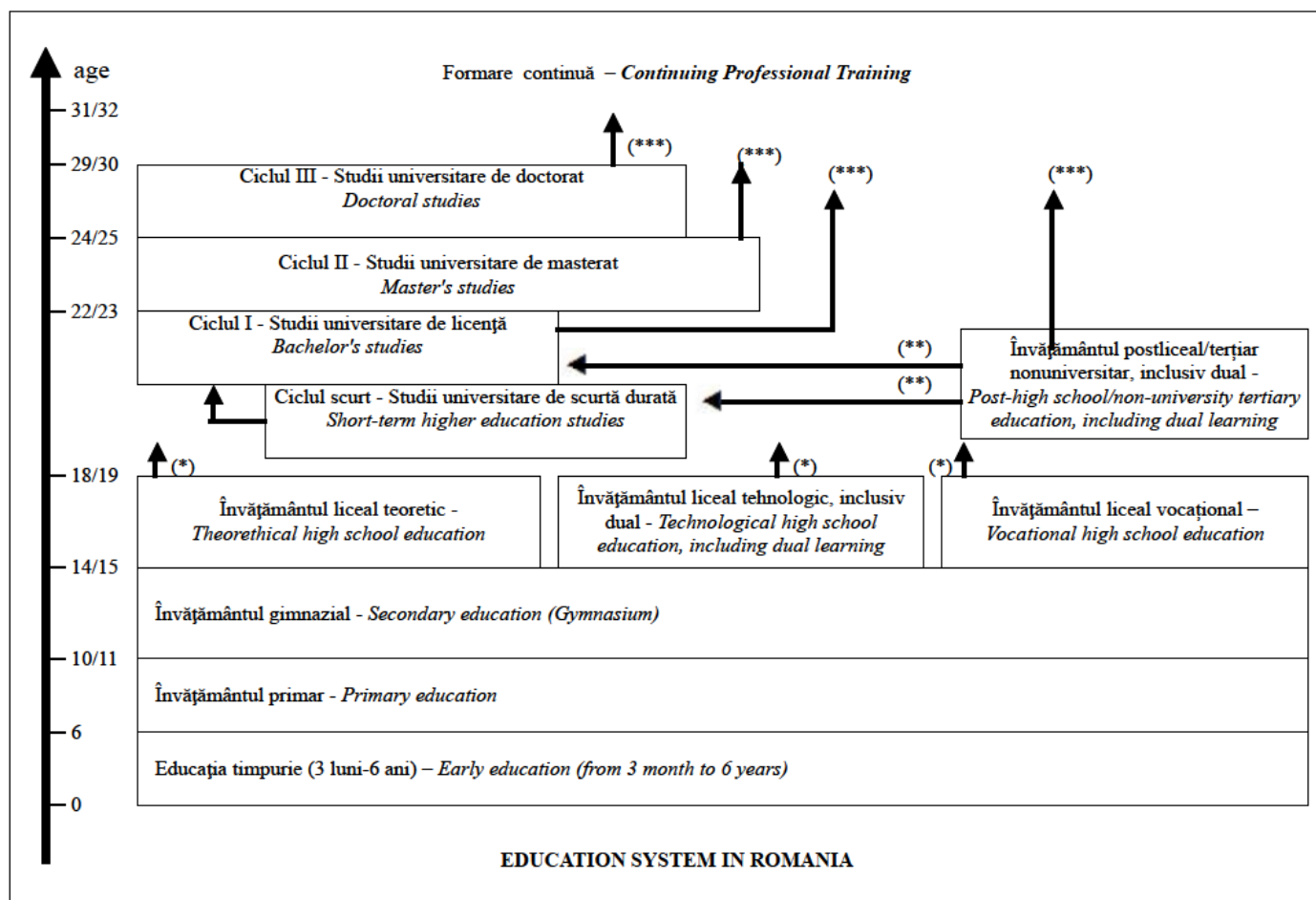
4) Se va menționa nr. și data înscrise pe actul de studii la momentul eliberării și, după caz, nr. și data eliberării suplimentului de către instituția care a asigurat școlarizarea.

4) *It shall be mentioned no. and date written on the degree at the time of issuance and, as the case may be, no. and date of issuance of the supplement by the institution that ensured the schooling.*

5) Se va menționa numărul total de pagini ale suplimentului.

5) *It shall be mentioned the total number of pages of the supplement.*

8. INFORMAȚII PRIVIND SISTEMUL NAȚIONAL DE ÎNVĂȚĂMÂNT INFORMATION ON THE NATIONAL EDUCATION SYSTEM



EDUCATION SYSTEM IN ROMANIA

PREZENTARE GENERALĂ A SISTEMULUI NAȚIONAL DE ÎNVĂȚĂMÂNT SUPERIOR OVERVIEW OF THE NATIONAL HIGHER EDUCATION SYSTEM

Accesul în învățământul superior se bazează pe diploma de bacalaureat (obținută la sfârșitul învățământului liceal).

Access to higher education is based on the baccalaureate diploma (obtained at the end of high school education).

Absolvenții cu diploma de bacalaureat pot urma fie Ciclu I - studii universitare de licență. Accesul la Ciclu II - studii universitare de masterat se bazează pe diploma obținută după finalizarea studiilor universitare de licență (BA/BSc/BEng).

Graduates with a baccalaureate degree can follow either Short Cycle - short-term higher education studies or the I Cycle - Bachelor's studies. The access to master's studies is based on the bachelor degree (BA/BSc/BEng).

Studiile universitare de scurtă durată un număr de 120 de puncte de credite de studii transferabile, calculate în conformitate cu Sistemul European de Credite Transferabile (SECT) și se finalizează prin nivelul 5 din Cadrul European al Calificărilor pentru învățare pe tot parcursul vieții (CEC).

Short-term higher education studies presuppose 120 credit points, calculated in accordance with the European Credit Transfer System (ECTS), and ends with the level 5 from the European Qualifications Framework for lifelong learning (EQF).

Studiile universitare de licență (BA/BSc/BEng) presupun 180-240 de puncte de credit, calculate în conformitate cu Sistemul European de Credite Transferabile (SECT) și se finalizează prin nivelul 6 din Cadrul European al Calificărilor pentru învățare pe tot parcursul vieții (CEC).

Bachelor studies (BA/BSc/BEng) presuppose 180-240 credit points, calculated in accordance with the European Credit Transfer System (ECTS), and ends with the level 6 from the European Qualifications Framework for lifelong learning (EQF).

Studiile universitare de masterat (MA/MSc/MEng) presupun 60-120 puncte de credit, calculate în conformitate cu Sistemul European de Credite Transferabile (SECT) și se finalizează prin nivelul 7 din Cadrul European al Calificărilor pentru învățare pe tot parcursul vieții (CEC).

Master's studies (MA/MSc/MEng) presuppose 60-120 credit points, calculated in accordance with the European Credit Transfer System (ECTS) and ends with the level 7 from the European Qualifications Framework for lifelong learning (EQF).

Pentru profesii reglementate prin norme, recomandări sau bune practici europene, studiile universitare de licență și masterat pot fi oferite comasat, într-un program unitar de studii universitare cu o durată cuprinsă între 5 și 6 ani, la învățământul cu frecvență, diplomele obținute fiind echivalente diplomei de master (în următoarele domenii de studiu: Medicină - 360 de ECTS/SECT, Stomatologie - 360 de ECTS/SECT, Farmacie - 300 ECTS/SECT, Medicină Veterinară - 360 ECTS/SECT, Arhitectură - 360 ECTS/SECT).

For professions regulated by European norms, regulations or good practices, bachelor (BA/BSc/BEng) and master studies (MA/MSc/MEng) can be provided as part of a 5 to 6 year full-time programme of study, these diplomas are recognised as master's degree (the following fields of study are considered: Medicine - 360 ECTS/SECT, Dentistry - 360 ECTS/SECT, Pharmacy - 300 ECTS/SECT, Veterinary Medicine - 360 ECTS/SECT, Architecture - 360 ECTS/SECT).

Studiile universitare de doctorat conduc la o teză de doctorat, iar candidații care finalizează primesc diploma de doctor. Studiile universitare de doctorat permit dobândirea unei calificări de nivelul 8 din Cadrul European al Calificărilor pentru învățare pe tot parcursul vieții (CEC).

Doctoral studies result in a doctoral research thesis, while successful candidates are awarded a PhD degree. Doctoral studies allow obtaining a qualification at level 8 from the European Qualifications Framework for lifelong learning (EQF).

Sistemul de învățământ superior românesc este un sistem deschis. Toate universitățile din România folosesc Sistemul European de Credite Transferabile (SECT).

The Romanian higher education system is an open system. All Romanian universities use the European Credit Transfer System (ECTS).

Programele de studii universitare pot fi organizate, după caz, conform reglementărilor legale în vigoare, la următoarele forme de învățământ: cu frecvență, cu frecvență redusă și la distanță.

University programs can be organized, as appropriate, according to legal regulations, at the following mode of studies: full time, part time and distance education.

De asemenea, universitățile oferă programe de formare profesională continuă, pe baza cererilor de pe piața muncii.

Universities also provide continuing professional training programmes based on the market demands.

(*) În conformitate cu Legea nr. 199/2023, cu modificările și completările ulterioare. / According to Law no. 199/2023, with subsequent amendments and additions.

(**) Doar absolvenții cu diplomă de bacalaureat. / Only graduates with a baccalaureate degree.

(***) Programe postuniversitare de formare și dezvoltare profesională continuă. / Postgraduate programmes of training and professional development.